



dr Lotzbu Löi

Veranstaltungen im Feb./März

- 01. Feb. Freie Missionsgemeinde**
Gästegottesdienst
Alleeweg 59, 09.45 Uhr
- 01. Feb. OVLG: Museum Lotzwil**
Ausstellung «Feuer und Wasser»
14.00 – 16.00 Uhr
- 03. Feb. Wandergruppe 60 Plus**
Winterwanderung ab Rütshelen
Elisabeth Kurth: 062 922 34 79
- 07. Feb. OVLG: Museum Lotzwil**
Ausstellung «Feuer und Wasser»
14.00 – 16.00 Uhr
- 07. Feb. Musikgesellschaft Lotzwil**
Raclette-Abend
Turnhalle Dorf, 18.00 Uhr
- 11. Feb. OVLG**
Vortrag des Vereins Pro Romania
Chileträff, 20.00 Uhr
- 17. Feb. Wandergruppe 60 Plus**
Wanderung ab Schützenhaus Lotzwil
Markus Held: 062 919 44 79
- 26. Feb. Frauenverein Lotzwil**
Seniorenanlass mit Nostalgiehörli
Turnhalle Dorf, 14.00 Uhr
- 01. März Freie Missionsgemeinde**
Gästegottesdienst
Alleeweg 59, 09.45 Uhr
- 01. März OVLG: Museum Lotzwil**
Ausstellung «Feuer und Wasser»
14.00 – 16.00 Uhr
- 03. März Wandergruppe 60 Plus**
Wanderung ab Lotzwil
Jakob Dünki: 062 923 44 86
- 07. März OVLG: Museum Lotzwil**
Ausstellung «Feuer und Wasser»
14.00 – 16.00 Uhr
- 07. März Komikerduo mir zwe**
Jubiläumsshow «Life is live»
Turnhalle Dorf, 20.00 Uhr

Einwohnergemeinde

Werte Lotzweilerinnen und Lotzweiler

Gemeinderat; Wahl Vizepräsidium für den Rest der Amtsdauer bis 31. Dezember 2015

Durch den Rücktritt von Gemeindepräsidenten Beat Luder per 31. Dezember 2014 und die Wahl von Markus Ott als Gemeindepräsident ist per 1. Januar 2015 eine neue Vizepräsidentin oder ein neuer Vizepräsident zu wählen.

Der Gemeinderat hat seiner letzten Sitzung Hans Rudolf Müller für den Rest der Amtsdauer bis 31. Dezember 2015 als Vize-Gemeindepräsident gewählt.

Obst- und Mosttag Lotzwil; Ersatzwahl in die nichtständige Kommission Obst- und Mosttag

An der Sitzung vom 19. August 2014 hat der Gemeinderat die GUL-Kommission zusammen mit der Kommission Obst- und Mosttag ersucht, dem Gemeinderat als Ersatz der zurückgetretenen Elsbeth Schwab eine Person für die nichtständige Kommission Obst- und Mosttag zur Wahl vorzuschlagen. Zusätzlich ist anstelle von Irma Lanz eine neue Sekretärin zu wählen.

Der Gemeinderat hat folgende Personen mit Amtsantritt per 1. Januar 2015 gewählt:

Armin Städler, Huttwilstrasse 55, Lotzwil

Heidi Roth, Orbach 101, Madiswil, als Sekretärin (ohne Stimmrecht).

Den austretenden Irma Lanz und Elsbeth Schwab dankt der Gemeinderat für ihr Engagement in dieser Kommission.

Impressum

Herausgeber: Gewerbeverein Lotzwil und Umgebung
Jahrgang: 38
Erscheinungsweise: monatlich
Auflage: 1'240 Stk.
Redaktionsschluss: am 10. des Monats
Postadresse: dr Lotzbu Löi, PF 108, 4932 Lotzwil
E-Mail: dlotzbuloei@lotzwil.ch
PC-Konto: 49-1809-4
Druck: Druckerei Greub + Fuhrer, Lotzwil
Satz: dynamik d-sign, Lotzwil



Werkstatt
an Bach

Filzen – Grundkurs
bewährt – einfach – ursprünglich

In diesem 3-teiligen Kurs lernst du die wichtigen Grundlagen dieses Handwerks kennen.

Daten Abend Donnerstag 26.2./05.3/12.3.2015
Zeit: 19.30 – 22.00 Uhr
Anmeldung bis am 22. Februar 2015

Nähere Infos: Nicole Stucki 079 584 95 10
Marianne Zwygart 079 268 74 93
www.werkstattambach.ch

SWISSSCHNEESTOPPAG
DER PERFEKTE DACHLÄNDENSCHUTZ

- Schneefanghaken für Ziegel- und Schiefereindeckungen
- Dachflächenfenster
- Dachtrittstufen-Set
- Selbstrotierende Kaminaufsätze

SwissSchneestopp AG, Bahnstrasse 3, 4932 Lotzwil
www.schneestoppag.ch / 062 922 28 30

grögg

Elektrotechnische Anlagen

4922 Bützberg 4932 Lotzwil
Telefon 958 50 50 Telefon 922 50 20

KAMINZ

Lagerweg 10a, 4900 Langenthal, 062 923 22 40
www.kaminfeger-lanz.ch

- ✓ Reinigung und Kontrolle sämtlicher Feuerungsanlagen
- ✓ Amtliche Feuerungskontrolle
- ✓ Brandschutzberatung
- ✓ Betriebsoptimierung
- ✓ Umweltberatung, Aschenanalysen
- ✓ Glücksbringer für besondere Anlässe

Elektro-Bike Reptilia 1000
Damen oder Herren



bei Ihrem Zweirad-Fachmann



Jürg Minder, Velos-Motos
Krippenstr. 2, 4900 Langenthal
Tel. 062 922 12 71

Innendekorationen
K. WÄLCHLI
Blelenbachstrasse 21
4932 Lotzwil

- Vorhänge
- Möbel
- Bettwaren
- Unverbindliche Heimberatung

Telefon 062 923 17 71, Fax 062 923 05 85

der **Steinbildhauer**
Hosner Reto



steinleicht.ch
schenk ein „Like“
auf facebook.com/steinleicht

Revision der Ortsplanung; Kreditabrechnung und Aufhebung der Ortsplanungskommission
Am 31. August 2010 hat der Gemeinderat für die Durchführung der Ortsplanungsrevision eine nichtständige Kommission gewählt. Die eingesetzte «Ortsplanungskommission» hat die Gesamtrevision der Ortsplanung unter enger Begleitung des beauftragten Planers Jörg Wetzel, Burgdorf, durchgeführt. Nach einem 4-jährigen Prozess hat das Amt für Gemeinden und Raumordnung die revidierte Ortsplanung am 23. Mai 2014 genehmigt. Mitte Juli 2014 ist die Planung in Kraft getreten.

Am 28. September 2010 hat der Gemeinderat für die Durchführung der Ortsplanungsrevision einen Verpflichtungskredit in der Höhe von Fr. 120'000.00 bewilligt. Die Kreditabrechnung liegt vor und präsentiert sich wie folgt:

Bewilligter Kredit	Fr. 120'000.00
Kosten gemäss Buchhaltung	Fr. 117'183.15
Kreditunterschreitung	Fr. 2'816.85

Am 14. August 2014 trafen sich die Mitglieder der Ortsplanungskommission und der Ortsplaner zur gemeinsamen Schlussitzung. In diesem Rahmen hat der Gemeindepräsident dem Kommissionspräsidenten und den -mitgliedern sowie dem Planer für die gute Ausführung des Auftrages und kollegiale Zusammenarbeit gedankt und die Kommission offiziell aufgehoben.

Schulhaus Dorf; Kreditabrechnung für den Fenster- und Storeersatz im 2. und 3. Obergeschoss

Am 12. März 2013 hat der Gemeinderat einen Verpflichtungskredit in der Höhe von Fr. 160'000.00 für den Ersatz der Fenster und Storen im 2. und 3. Obergeschoss des Schulhauses Dorf bewilligt. Die Abrechnung präsentiert sich wie folgt:

Bewilligter Kredit	Fr. 160'000.00
Kosten gemäss Buchhaltung	Fr. 137'142.05
Kreditunterschreitung	Fr. 22'857.95

Schulhaus Dorf; Kreditabrechnung für den Storeersatz im Erdgeschoss und 1. Stock

Am 21. Januar 2014 hat der Gemeinderat einen Verpflichtungskredit in der Höhe von Fr. 49'000.00 für den Ersatz der Storen im Erdgeschoss und im 1. Stock des Schulhauses Dorf bewilligt. Die Abrechnung präsentiert sich wie folgt:

Bewilligter Kredit	Fr. 49'000.00
Kosten gemäss Buchhaltung	Fr. 43'154.65
Kreditunterschreitung	Fr. 5'845.35

Schulhausstöckli, Schulgässli 2; Kreditabrechnung für Umbau und Einrichtung in Kindergarten

Am 13. Mai 2014 hat der Gemeinderat einen Verpflichtungskredit in der Höhe von Fr. 52'000.00 für den Umbau und die Einrichtung des Schulhausstöckli in einen Kindergarten bewilligt. Die Abrechnung präsentiert sich wie folgt:

Bewilligter Kredit	Fr. 52'000.00
Kosten gemäss Buchhaltung	Fr. 51'757.15
Kreditunterschreitung	Fr. 242.85

Beat Luder, Gemeindepräsident

Neues Stimmcouvert

Gestützt auf die gesetzlichen Änderungen der politischen Rechte per 1. Januar 2014 sind künftig nur noch Abstimmungscouvert mit einem separaten Couvert für die Abgabe der Stimmzettel erlaubt. Die neuen Abstimmungscouvert werden in Lotzwil bei der nächsten Abstimmung vom 8. März 2015 zum ersten Mal eingesetzt. Das neue Couvert enthält keine Innentasche mehr, dafür ein kleines Stimmcouvert.

Anleitung für die briefliche Stimmabgabe

- Den unterschriebenen Stimmrechtsausweis mit der Adresse der Stimmgemeinde Richtung Fenster in Pfeilrichtung ins Antwortcouvert legen;
- Die ausgefüllten Abstimmungs- und Wahlzettel bitte ungefaltet ins separate Stimmcouvert legen und dieses zukleben;
- Pro Abstimmungs- oder Wahlkategorie nur einen Zettel ins Stimmcouvert einlegen;
- Das Stimmcouvert hinter den Stimmrechtsausweis ins Antwortcouvert legen und dieses zukleben.

Bitte vergessen Sie nicht, den Stimmrechtsausweis zu unterschreiben, ansonsten ist Ihre Stimmabgabe ungültig.

Stimmabgabe

Das Antwortcouvert für die briefliche Stimmabgabe kann in den Briefkasten der Gemeindeverwaltung eingeworfen werden. Letzte Leerung ist am Sonntag, 09.00 Uhr.

Am Abstimmungs- bzw. Wahlsonntag kann die Stimmabgabe persönlich an der Urne erfolgen. Das Abstimmungs-/Wahllokal befindet sich im Schulhaus Dorf, Lotzwil, und ist von 10.00 bis 11.00 Uhr geöffnet.

Gemeindeverwaltung Lotzwil

CARROSSERIE
L. HOOGENDOORN

- Carrosseriearbeiten
- Malerarbeiten
- Moderne Spritzkabine
- Fahrzeuge aufpolieren
- Frontscheiben ersetzen
- Scheiben tönen
- Fahrzeugbergung nach Unfall
- Autobatterien zu Superpreisen



Alleweg 6
4932 Lotzwil
Telefon 062 922 15 17

Schreinerei, Fensterfabrikation, Innenausbau
Langenthalstrasse 31, 4932 Lotzwil
Tel. 062 922 17 79, Fax 062 922 32 42

Schreinerei Martin Käser

Beratung

Planung

Ausführung

Türen

Küchen

Fenster

Reparaturen

Innenausbau



Allianz

Generalagentur Martin Zellweger
Marktgasse 14
4902 Langenthal

Remo Krähenbühl

Telefon 058 357 68 27
Mobile 079 408 68 68
remo.kraehenbuehl@allianz.ch

Sägesser + Co Motorgeräte



Beundenrain 21, 4932 Lotzwil
Tel. + Fax 062 922 95 32
urs-saegesser@bluewin.ch

 Seit 1985
Ihr Fachmann für's Dach
GRÄNICHER
BEDACHUNGEN/FASSADEN
4932 LOTZWIL

Magazin: Bahnstrasse 3, Lotzwil
Büro: Kreuzfeldstrasse 47, Lotzwil

- Steildach Ziegel- und Schiefereindeckung
- Fassadenbekleidungen mit Eternitschiefer
- Schneefang/Schneestopp zum Schutz vor Dachlawinen
- Dachflächenfenster
- Kaminbekleidungen
- Kamin Aufsätze selbstrotierend
- Dachreparaturen

Gerne unterbreiten wir Ihnen ein Angebot und freuen uns auf Ihren Anruf.

Tel. 062 922 00 48, Fax 062 922 28 17

graenicher-bedachungen@bluewin.ch
www.graenicher-bedachungen.ch



Tiernahrung und Zubehör
Huttwilstr. 27 4932 Lotzwil
Tel. 062 922 17 51/079 378 41 14
wandas-futtertroegli@bluewin.ch

Steuererklärung

Es ist bereits wieder soweit. Die Steuererklärung für das Jahr 2014 ist auszufüllen. Es gelten folgende Fristen zur Einreichung:

- **15. März 2015** für unselbständig Erwerbende
- **15. Mai 2015** für selbständig Erwerbende

Gesuche um Fristverlängerung können wie folgt eingereicht werden:

- **Auf dem Postweg an** Steuerverwaltung des Kantons Bern, Region Emmental-Oberaargau, Dunantstrasse 5, 3400 Burgdorf
- **Online unter** www.taxme.ch

Die Bearbeitungsgebühr für Fristverlängerungen beträgt Fr. 20.00. Wird das Gesuch online eingereicht, ist bei Fristverlängerungsgesuchen bis zum 15. September keine Gebühr geschuldet. Bei Fristverlängerungsgesuchen bis zum 15. November ist eine Gebühr von Fr. 10.00 geschuldet. Für Steuererklärungen, welche nicht fristgerecht eingereicht werden, wird eine Mahngebühr von Fr. 60.00 erhoben.

Aus Spargründen und ökologischen Überlegungen gibt es die TaxMe CD nicht mehr. Die Software können Sie nun unter www.taxme.ch herunterladen. Weiter bietet die Steuerverwaltung des Kantons Bern unter www.taxme.ch elektronische Dienstleistungen im Steuerbereich an. So können Sie Ihre Steuererklärung auch online im Internet ausfüllen. Schnell, praktisch und sicher werden die Daten direkt übertragen. Ein Besuch der Website lohnt sich.

Wir danken den Steuerpflichtigen für die fristgerechte Einreichung der Steuererklärung.

Steuererklärung am Computer ausfüllen – einfach, praktisch, sicher!



Füllen Sie die Steuererklärung mit **TaxMe-Online** aus – ohne Softwareinstallation. Die Anmeldedaten finden Sie auf dem **Brief zur Steuererklärung**. Sie werden Schritt für Schritt durch das Programm geführt, können beliebig oft unterbrechen und ohne Datenverlust weiterarbeiten. Erst mit dem Einsenden der Freigabequittung werden Ihre Daten für die Steuerverwaltung ersichtlich.

Deshalb lohnt sich TaxMe-Online:

- Die Stammdaten sind bereits vorerfasst.
- Während dem Ausfüllen der aktuellen Steuererklärung lassen sich auch die Vorjahresdaten öffnen.
- TaxMe-Online ist immer auf dem aktuellsten Stand.
- Der Import der Vorjahresdaten erfolgt automatisch, sofern Sie im Vorjahr TaxMe-Online nutzten.
- Sie können auch die Steuererklärung von Erben- und Miteigentümergeinschaften, Kollektivgesellschaften und auch diejenige von juristischen Personen (inkl. Vereinen) mit TaxMe-Online ausfüllen.

Der Leitfaden «**Steuererklärung ausfüllen leicht gemacht – in vier Schritten zum Ziel**» hilft beim Online-Ausfüllen der Steuererklärung.

Sie finden ihn auf www.taxme.ch > **TaxMe-Online**



Die **kurzen Videos** zeigen Ihnen, wie einfach Sie Ihre Steuererklärung im Internet ausfüllen. TaxMe-Online Tour mit Demofilmen finden Sie auf jedem Hauptformular – auch bei der Demoverision im Internet oder einzeln auf www.taxme.ch > **TaxMe-Online Tour**.



Sie laden die Software von www.taxme.ch > **TaxMe-Offline** lokal auf Ihren Computer. Beim Ausfüllen der Steuererklärung sind Sie **nicht mit dem Internet verbunden**. Anschliessend ausdrucken, unterschreiben und einsenden.

Haben Sie die Steuererklärung letztes Jahr offline oder mit der TaxMe-CD ausgefüllt und als .tax-Datei abgespeichert? Dann laden Sie Ihre **Vorjahresdaten** in die aktuelle Steuererklärung, indem Sie «Datei – importieren» anklicken und so die .tax-Datei importieren.

Vereinfachte Veranlagung

Soweit die Verhältnisse, die zu einem Erlass der ganzen geschuldeten Steuern berechtigen, schon bei der Veranlagung bekannt sind, kann das steuerbare Einkommen auf Null festgesetzt werden.

In den folgenden Fällen wird das steuerbare Einkommen auf Null gesetzt:

- Bei rentenberechtigten Personen, die voraussichtlich dauerhaft in einem Pflege- oder Krankenhaus oder in der Pflegeabteilung eines Altersheims leben, sofern die gesamten Einkünfte (inklusive steuerfreie Einkünfte) nach Abzug der Heimkosten weniger als die vom Regierungsrat festgesetzte freie Quote (Fr. 4'728.00) zur Bestreitung der persönlichen Auslagen betragen;
- Bei den übrigen Personen, wenn die gesamten Einkünfte (inklusive steuerfreie Einkünfte) das betriebsrechtliche Existenzminimum voraussichtlich dauerhaft nicht übersteigen und keine Sozialhilfeleistungen bezogen werden.

Bei einem steuerbaren Vermögen über Fr. 37'500.00 bei Alleinstehenden und Fr. 60'000.00 bei Verheirateten sowie bei Liegenschaftsbesitz ist eine Veranlagung im vereinfachten Verfahren nicht möglich.

Der Antrag auf vereinfachte Veranlagung ist zusammen mit den Formularen 1-5 der Steuererklärung beim Steuerbüro der Gemeinde einzureichen. Achtung: Die Formulare 1 und 3 sind zu unterzeichnen. Nachträglich eingereichte Anträge können nicht mehr berücksichtigt werden. Die ordentliche Steuererklärung ist trotz der spe-

ziellen Veranlagung jährlich einzureichen, das Gesuch um vereinfachte Veranlagung jedoch nur ein Mal. Es gilt bis zum Widerruf. Das Antragsformular kann beim Steuerbüro bezogen werden.

Wird das Gesuch auf vereinfachte Veranlagung abgelehnt, besteht die Möglichkeit ein Erlassgesuch einzureichen.

Für Ihre Mitarbeit danken wir.

Gemeindeverwaltung Lotzwil

Obst- und Mosttag 2014

Es hat immer noch Süssmost, diesen können Sie weiterhin auf der Gemeindeverwaltung kaufen.

Die Preise sind wie folgt:
5 L = Fr. 9.50 10 L = Fr. 16.00

Freundliche Grüsse

Kommission Obst- und Mosttag



Kirchgemeinde

Wandergruppe
60 Plus



3. Februar 2015

Winterwanderung ab Rüttschelen
leicht, 2 1/2 Stunden

Anmeldung erforderlich!

Elisabeth Kurth 062 922 34 79

17. Februar 2015

Schützenhaus Lotzwil – Hinterberg – Tierpark – Dennli –
Sängeliweiher – Lotzwil

leicht, 2 1/2 Stunden

Markus Held 062 919 44 79

3. März 2015

Lotzwil – Gutenberg – Madiswil – Hunze – Rohrbach
leicht, 2 1/2 Stunden

Halbtaxabo!

Jakob Dünki 062 923 44 86



Pizzeria Restaurant Bahnhof in Lotzwil

Die gemütliche Landbeiz mit zahlreichen Angeboten

Pizza, Pasta, Speckstein, saisonale Küche usw.

Täglich 5 verschiedene Menüs

grosse Sommerterrasse, heimelige Gaststube, gemütliches Speisesäli, schöner Saal für Familien- und Firmenanlässe, genügend Parkplätze, rollstuhlgängig

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Telefon 062 922 10 04 / Fax 062 922 24 84 / www.restaurant-bahnhof-lotzwil.ch

Blumen für jeden Anlass



Gartenbau

Gerber
Gärten + Blumen
4932 Lotzwil
Tel. 062 922 15 72

Vereine



Orts- und Verschönerungsverein
Lotzwil - Gutenberg OVLG

Nochmaliger Aufruf an alle Hundebesitzer

Der OVLG ist zuständig für den Unterhalt unseres schönen Dorfplatzes. Leider lassen nach wie vor Personen ihre Vierbeiner sich auf diesem Areal versäubern, was wir keineswegs dulden können und was vor allem für die Pflege äusserst unangenehm ist.



Wir ersuchen alle dringend, für ihr Hündchen eine andere Möglichkeit zu suchen.

Danke für Ihre Kenntnisnahme.

Katharina Wyder-Junker, Sekretariat
Orts- und Verschönerungsverein



Orts- und Verschönerungsverein
Lotzwil - Gutenberg OVLG

Der OVLG ist unter anderem verantwortlich für die Pflege der Pflanzen auf dem Dorfplatz. Die jetzige Gärtnerin ist von Lotzwil weggezogen und kann diese Aufgabe nicht mehr wahrnehmen. Aus diesem Grund suchen wir eine(n) neue(n)

Dorfplatzgärtner(in)

Die Aufgabe besteht darin, in unregelmässigen Abständen das Unkraut zu jäten und das zusammenrechnen und entsorgen des Laubes. Die Arbeitszeit beträgt durchschnittlich 1-2 Stunden pro Woche. Natürlich wird Ihre Arbeit angemessen entschädigt.

Für weitere Auskünfte wenden Sie sich bitte an unsere Präsidentin, Heidi Friedli, Blumenweg 14a, 4932 Lotzwil (Tel. 062 922 46 68) oder an den Kassier, Viktor Remund, Hofackerweg 9, 4932 Lotzwil (Tel. 062 922 52 57), die auch gerne Ihre Anmeldung entgegennehmen.

Katharina Wyder-Junker, Sekretariat
Orts- und Verschönerungsverein



Orts- und Verschönerungsverein
Lotzwil - Gutenberg OVLG

Der Verein PRO ROMANIA, Gutenberg, zu Gast beim OVLG:

Den Orts- und Verschönerungsverein Lotzwil-Gutenberg freut es, die Bevölkerung von Lotzwil und Gutenberg (und natürlich auch Auswärtige) zu diesem interessanten Vortragsabend, der am

Mittwoch, 11. Februar 2015, um 20.00 Uhr im Chileträff Lotzwil

stattfindet, einladen zu dürfen.

Bei PRO ROMANIA handelt es sich um ein kleines, aber umso effizienteres Hilfswerk, das seit einigen Jahren in Rumänien arbeitet.

Der Vorstand des Vereins, dem Meieli Moser und Greti Rickli (beide wohnhaft in Gutenberg) angehören, ist zusammen mit seinen Mitarbeiterinnen in diesem schönen, aber bekanntlich teilweise sehr armen Land in verschiedenen Bereichen tätig, die auf eine solch grosse, uneigennützig Hilfe angewiesen sind. (siehe auch www.proromania.ch)

Der Vortragsabend ist eintrittsfrei. Die freiwillige Kollekte geht an das Hilfswerk, das man auch mit einem Jahresbeitrag unterstützen kann.

(Wir verweisen auch auf das rechtzeitig mit dem Anzeiger Erscheinende Flugblatt)

Viktor Remund, Kassier
Orts- und Verschönerungsverein



Korbballnight – Plauschnight

Der TV Lotzwil führt nach längerem Unterbruch dieses Jahr eine Plauschnight durch. Es würde uns freuen möglichst viele Firmen, Vereine, Behörden, Quartiere usw. zu einem unterhaltsamen und spannenden Abend begrüßen zu dürfen.

Jede Mannschaft wird sich in den Disziplinen Korbball, Volleyball und Beerpong messen. Pro Mannschaft dürfen maximal 2 lizenzierte Spieler/innen pro Sportart spielen. Es können Herren, Damen oder gemischte Teams gemeldet werden. Mixed- und reine Damentteams können von einem Frauenbonus profitieren.

Freitag 27. März:

Ab 16.00 Füreobebier in der Festwirtschaft
Ab 19.00 Spielbeginn Plauschnight

Samstag 28. März

Ab 09.00 Jugend Korbball Turnier
Ab 18.00 Aktiv Korbball Turnier

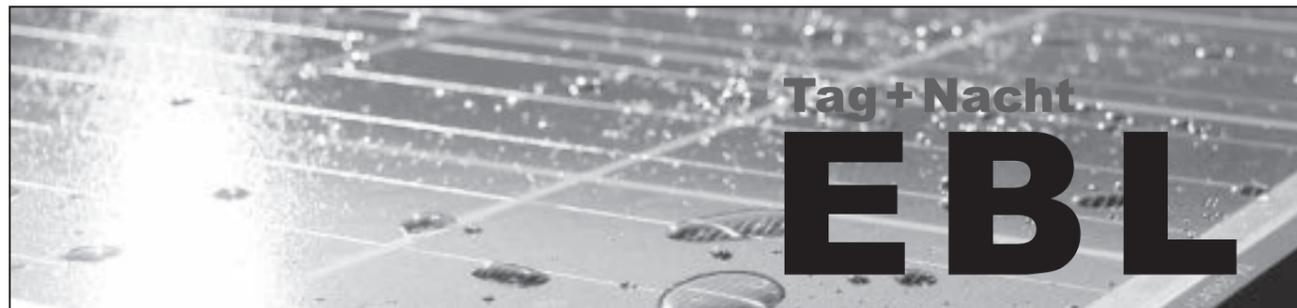


**Kunststoff-
Fenster System
VEKA Softline,
das Fenster für
Neubauten und
Renovationen.**



4932 Lotzwil
Tel. 062 916 80 00 www.nyffeler-ag.ch

**Bei uns in Lotzwil
produziert und bei
Ihnen zu Hause
montiert.**



Nutzen auch Sie **die Kraft der Sonne** und produzieren Sie Ihren **eigenen Strom**

EBL GmbH
 Badmattstrasse 6
 4932 Lotzwil
 Telefon +41 (0)62 916 10 90
 Telefax +41 (0)62 916 10 91
 info@ebl-elektrobau.ch
 www.ebl-elektrobau.ch

ABC Parkett- und Teppichmarkt AG
 Langenthal / Lotzwil
 Langenthalstrasse 85, 4932 Lotzwil
 062 916 20 00 www.hansleuenberger.ch



Niklaus Morgenthaler

Gerne beraten wir Sie vor Ort.
 Rufen Sie uns an.

Telefon 062 923 77 88
 www.bankoberaargau.ch



Russ BAU - SERVICE
 Dipl. Maurer-Polier

- Baggerarbeiten
- Bachläufe
- Zierteiche
- Biotope
- Transporte bis 3'500 kg zum kippen

Spiegelberg 18 • 4933 Rüttschelen • 079 647 75 67

Nebst einer leistungsfähigen Festwirtschaft wo der kleine und grosse Hunger gestillt werden kann, ist ab 20.00 Uhr jeweils die Bar geöffnet wo ein DJ für gute Stimmung sorgt.

Weitere Informationen und Anmeldung unter:
 www.tvlotzwil.ch

Läufergruppe TV Lotzwil

Bist du es satt, immer jemanden zu suchen, der mit dir joggen geht und hast du keinen Bock, alleine zu gehen? Der TV Lotzwil hat nun die ideale Lösung gefunden!

Neu führt der TV Lotzwil eine Läufergruppe durch. Trainiert wird jeden zweiten Dienstag, Start ist jeweils beim Schulhaus Kirchenfeld Lotzwil.

Die Gruppe zielt nicht ein hochintensives Intervalltraining für Profis an, sondern ist einfach für alle, die gerne in einer Gruppe joggen.

Interessierte können sich für weitere Informationen bei Florian Geiser (florian.geiser@tvlotzwil.ch) melden.

Sandro Wyss, Info Chef
 TV Lotzwil

Eingesandt



**FIT in die Winterferien!
 Komm und mach mit!**

Neue Kurse ab Januar finden statt:

Montag 08.45 – 09.45 Uhr
 Mittwoch 19.00 – 20.00 Uhr

NEU NEU NEU



PILOXING

Mit Tanzen, Boxen und Pilates zu einem neuen Körpergefühl und mentaler Kraft!

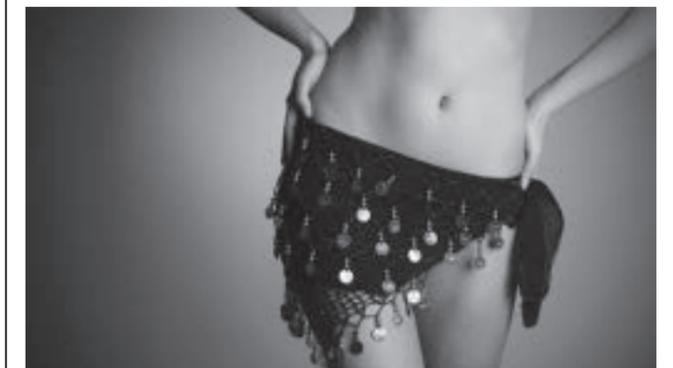
Mittwoch: 17.45 – 18.45 Uhr

Schnupperstunde kostenlos!

Anmeldung und Infos unter:
 schaeerer.aurora@gmail.com
 www.tanzkult.ch

Neuer Einführungskurs für **Sensitiv Bauchtanz**

Dieser besondere Bauchtanzunterricht wurde von Aimé Brigitte Zweiacker entwickelt. Erlern werden die Grundtechniken des Bauchtanzes, die in der Tanzstunde ohne Druck und frei von strengen Choreographien angewendet werden können. Du tanzst Deinen Tanz!



Schnupperstunde am:

Freitag, 30. Januar 2015 09.30 – 10.30 Uhr

Die Schnupperstunde ist kostenlos!

Aimée Brigitte Zweiacker freut sich auf Dich!

Anmeldung und Infos unter:
 079 613 47 49 und b.zweicker@sarastro.ch



Tanzstudio Tanzkult

Aurora Schärer
 Kirchgasse 13
 4932 Lotzwil
 www.tanzkult.ch

Aurora Schärer
 Leitung TANZkult

Die erschi Wanderig a dr Schratteflueh

I au dene Johr wo mir ar Brienzgratsyte sy go wandere, hei mir vüu a d Schratteflueh übere gluegt. E Hütte do, e Hütte der, aber me het niene e Wäg zuene häre gseh. Mir hei gfäudstöcheret u mit em Fotiapparat zoomet, e Wäg hei mer dort äne eifach nie chönne usmache.

Vom Sauwydeli us sy mer einisch nidsi, Richtig Chemmeribode. Do hei mer byr Waglisei e Wägwyser gseh: Schybegütsch, Hängsch, Flüheli, Sörebärg. Wär äch das ou einisch öppis? Zum Byspüu ueche zum Schybegütsch? Wyter unge bym «Schneebärg», emene grosse Burehof mit emene aute bluemeugschmückte Hus näbedra, wieder e Wägwyser: Schybegütsch, Hängsch, Chlus...

Hüt nid, s nöchsch mou probiere mir de so ne Bärgwäg us. Mir chöi jo de no gäng umchehre, wes sött chuzelig wärde. Dasmou sy mer bym «Schneebärgli» e Burehof us auter Zyt, abe, übere Bärsbach u de ueche zum Arnibärgli. Dort obe hei mer afe picknicket u sy de wyter zur Blattenau, Schwarzenegg u zrugg uf e Parkplatz bym Sauwydeli.

Uf däm Marsch hei mir die unnahbari Schratte gäng vor Ouge gha.

Letscht Herbscht hei mer e Alouf gnoh u sy i Chemmeribode gfare u sy de Schlucht uf bys zum Hof «Schnee-

bärgli». Dä isch übrigens scho imene Buech über d Töifer erwähnt. Jetz chunnt dä Momänt, mir sy uf Nüiland u stiege d'ur Apweide ueche. Dä Wäg schlänglet sech i Serpentine ar Syte no. Dr Schybegütsch isch afe nöcher z gseh, e angere Föus zeigt sech jetz ou gäng besser, s isch dr Böli.

Es isch zwar Herbscht, trotzdem blüehie no Änziane u Gloggeblüemli. S letschte Stück uf em guet markierte Bärgwäg geit no zünftig obsi. Üs faut uf, dass es do droche isch. Nüt vo Sumpf u Morascht, wie mir üs das vo dr Brienzgratsyte gwöhnt sy.

S erscht Mou uf so mene unbekannte Wäg ungerwägs z sy isch öppis bsungers. Wie wyt ischs no? Wo chöme mer häre? Plötzli chunnt dä Pfad uf ne guet usboute Wäg. Vo dr Auphütte links äne chunnt e Herde Chüeh derhär, begleitet vo nes paarne Senne. Das löh mer üs nid entgo.

D Ussicht dort isch eifach grandios. Dr Brienzgrat u au die Aupe u Wäge wo mer scho so mänggisch gloufe sy u guet kenne, derhinger d Schneebärg, wo mer jetz vo dere Syte us chöi gseh.

Dr Wägwyser zeigt, dass me vo do no uf e Schybegütsch, oder i d Chlus u zum Hängsch chönnt loufe u uf däm schöne Wäg nidsi ys Sauwydeli oder i Chemmeribode. Wüu mir jo s Outo dort unge hei, müesse mer haut wieder nidsi, mir hei no mehrei Stung Marschzyt vor üs.

Mir höckle no chly am Wägrand u gniesse die Ussicht. Mir gseh s imposante Schuffäud vom Böli u dr Wäg dra no ueche, es isch idrücklech! Mit emene Fläschli Gipfuwy wo mir derby hei, stosse mer a u versprache üs: «Do ueche chöme mer de wieder einisch!»

Derno näh mir dä Wäg unger d Füess u marschiere nidsi. Je wyter abe dass mer chöme, umso meh verschwinde d Schneebärg. Öppe angerhaubstung hei mer bys uf d Fahrstoss. Uf dere biege mer de rächts ab gäge Chemmeribode. Nach wytere angerhaubstung höckle mer ir Gartewirtschaft vom Chemmeribodebad u gniesse öppis z Vieri. Mir luege zum Schybegütsch ueche.

Dört obe, ömu fasch, sy mer gsy. S nöchsch Mou gö mer de no chly wyter. Bys zum hütige Raschtplatz kenner mers jo jetze. U de, äbe, s nöchsch Mou, de starte mer de im Sauwydeli u föh dort a ueche loufe, wo mer das-mou sy abecho.

Käthi Greub



ART & WORK
GALLERY

Kurs im Februar

Marmormehl, Rost und Oxidationen

vom 10. und 17. Februar 2015

Zeit: jeweils von 19.00 bis 21.30 Uhr

Kursort: Art & Work Gallery
Bahnhofstrasse 12, 4932 Lotzwil

Mit dem Marmormehl werden zuerst die Strukturen gesetzt und danach Beizen, Pigmente und Eisenpulver ins nasse Marmormehl gelegt. Nach dem Trocknen werden die Pigmente eingearbeitet und neue, feine Lasierungen aufgetragen.

Ausser den Leinwänden sind sämtliche Materialien im Kurs enthalten.

Anmeldung unter:
ursi.lysser@bluewin.ch oder 079 688 52 19

Ursi Lysser
Art & Work Gallery

Der Adler

Es war einmal ein Mann, der in den Wald ging, um sich einen Vogel zu fangen. Er kam mit einem jungen Adler zurück, den er dann zu seinen Hühnern in den Hühnerhof sperrte. Er gab ihm Hühnerfutter zu fressen, obwohl er ein Adler war, der König der Vögel.

Nach einigen Jahren kam ein Naturforscher zu Besuch. Er erblickte den Adler und rief aus: «Aber das ist doch kein Huhn dort, das ist ein Adler!»

«Stimmt.», sagte der Mann, «Aber ich habe ihn zu einem Huhn erzogen. Er ist jetzt kein Adler mehr, sondern ein Huhn, auch wenn seine Flügelspanne von drei Metern hat.»

«Oh nein», sprach da der Forscher. «Er ist noch immer ein Adler, denn er hat das Herz eines Adlers. Und das wird ihn hoch hinausfliegen lassen in die Lüfte.»

Der Mann aber schüttelte den Kopf: «Nein, er ist jetzt ein richtiges Huhn und wird niemals fliegen.»



Die beiden Männer beschlossen, es auszuprobieren. Der Forscher liess den Adler auf seinen Arm springen und sagte zu ihm: «Du, der du ein Adler bist, der du in den Himmel gehörst und nicht auf die Erde: breite deine Schwingen aus und fliege!» Der Adler sass auf dem gestreckten Arm des Forschers und blickte um sich. Hinter sich sah er die Hühner nach ihren Körnern picken und sprang zu ihnen hinunter.

Das perfekte TV-Erlebnis!



Panasonic

Entspannender TV-Genuss dank 1'200 Hz und FullHD-Auflösung, integriertes WLAN, eingebauter DVB-C/S Tuner für den Empfang der Digitalprogramme ohne zusätzliche Settopbox! 3 x HDMI, 2 x USB-Anschluss

TX-42ASN658 mit 106cm Bild für Fr. 1'290.00



Reto Cescato
Versicherungs- und
Vorsorgeberater
Telefon 062 919 11 22
Mobile 079 668 11 10
reto.cescato@mobi.ch

Die genossenschaftliche Verankerung macht's möglich. *Wenn es bei uns gut läuft, profitieren auch die Kundinnen und Kunden.*

Die Mobiliar

Versicherungen & Vorsorge

Generalagentur Langenthal, Bernhard Meyer
Aarwangenstrasse 5, 4900 Langenthal
Telefon 062 919 11 11, Telefax 062 919 11 00
langenthal@mobi.ch, www.mobilangenthal.ch



Restaurant Kreuz Lotzwil

Essen · Trinken · Geniessen

Valentinstag
Samstag, 14. Februar 2015

köstliches Menü
wahlweise in Kombination
mit passendem Wein oder Bier

Für Ihre Kleinsten gibt es ein Menü
mit passendem Sirup

Menü Fr. 45.-
mit Bier Fr. 57.40 mit Wein Fr. 67.30
Kindermenü Fr. 15.-

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Familie Michel-Baumberger
Langenthalstrasse 9, 4932 Lotzwil
Tel. 062 922 48 02

LS WARI AG ☎ **062 922 73 04**
FAX 062 922 84 45

Dennliweg 11
4902 Langenthal

W. Leuenberger

Parkett
Sockelleisten
Reinigungsdienst
Raumentfeuchtung
Liegenschaftsunterhalt

Privat:
Finkenweg 2
4932 Lotzwil
Tel. 062 922 64 16



RFC-Computer
Computer, Internet-Service
und Naturprodukte

Susanne Santschi
Huttwilstr. 17 4932 Lotzwil
Tel. 062 923 35 20 Fax. 062 923 35 55
E-Mail: rfc-computer@bluewin.ch
www.fuhrmann.ch



Selbstverteidigungskurs Für Frauen

Wir treffen uns 4 x **Mittwochs**
20.00 – 21.30 Uhr
25.02./04.03./11.03/18.03
Turnhalle Chilefeld, Lotzwil
Kosten pro Abend 5.--

Anmeldung bei:
Sandra Fuhrmann
Tel. 062 923 41 80/dani-sandra@besonet.ch

Die Teilnehmerzahl ist beschränkt
→ also rasch anmelden!

Frauenturnverein Lotzwil
Sandra Fuhrmann/Präsidentin



Heizung Lüftung Sanitär Spengler Kaminbau

neue Telefonnummer: **062 919 10 50**
Fax: **062 919 10 55**



FISCHER-KÄSER AG

www.fkf.ch mail@fkf.ch

Der Mann lachte und sagte: «Wie ich es sagte: er ist jetzt ein Huhn.»

«Nein», sagte der andere, «er ist ein Adler. Ich versuche es morgen noch einmal.»

Am nächsten Tag stieg er mit dem Adler auf das Dach des Hauses, hob ihn empor und sagte: «Adler, der du ein Adler bist, breite deine Schwingen aus und fliege!» Aber als der Adler wieder die scharrenden Hühner im Hofe erblickte, sprang er abermals zu ihnen hinunter und scharfte mit ihnen.

Da sagte der Mann wieder: «Ich habe dir gesagt, er ist ein Huhn.»

Doch der Forscher schüttelte den Kopf und sagte: «Nein, er ist ein Adler und er hat noch immer das Herz eines Adlers. Lass' es uns noch ein einziges Mal versuchen; morgen werde ich ihn fliegen lassen.»

Am nächsten Morgen stand der Forscher früh auf, nahm den Adler und brachte ihn hinaus aus der Stadt, weit weg von den Häusern an den Fuss eines hohen Berges. Die Sonne ging gerade auf und vergoldete den Gipfel des Berges. Jede Zinne erstrahlte in der Freude eines wundervollen Morgens.

Er liess den Adler wieder auf seinem Arm sitzen und hob den Arm hoch: «Du bist ein Adler. Du gehörst dem Himmel und auf die Erde. Breite deine Schwingen aus und fliege!» Der Adler blickte umher und zitterte, als erfülle ihn neues Leben, aber er flog nicht.

Da liess ihn der naturkundige Mann direkt in die Sonne schauen. Und plötzlich breitete der Vogel seine gewaltigen Flügel aus, erhob sich mit dem Schrei eines Adlers, flog höher und kehrte nie wieder zurück.



Er war ein Adler, obwohl er wie ein Huhn aufgezogen und gezähmt worden war!

James Aggrey
(Geschichte leicht geändert)

Lustige und vor allem völlig überflüssige Warnhinweise auf Produkten

In Gebrauchsanweisungen und auf Produktverpackungen stehen meist eine Vielzahl nützlicher Hinweise. Befolgt man all diese Hinweise, vermeidet man eine unsachgemässe Behandlung des Produktes und hat viel länger Freude daran.

Eine nützliche Sache also!

Aber Hand auf's Herz – wären folgende Warnhinweise wirklich nötig gewesen?

Ein Kettensägenhersteller aus Schweden empfiehlt:
«Nicht versuchen, die Kette mit der Hand anzuhalten!»

Hinweis auf einem Feuerlöscher:
«Inhalt nicht entflammbar!»

Ein amerikanischer Tamponhersteller erinnert seine Kundinnen in der Gebrauchsanweisung:
«Letzter Schritt: Ziehen Sie nach dem Einführen des Tampons Ihren Schlüpfer wieder hoch.»

Die Schachtel eines Fotoapparates belehrt:
«Funktioniert nur mit eingelegten Film»

Der Bügeleisenhersteller ROWENTA warnt per Aufkleber:
«Kleidung nicht am Körper bügeln!»

Ein Rückspiegelhersteller mahnt:
«Daran denken: Was im Rückspiegel erscheint, befindet sich hinter ihnen»

Ein Warnhinweis auf einer Schachtel Streichhölzer:
«Warnung! Der Inhalt dieser Schachtel könnte in Brand geraten!»

Ein Haarfärbemittelhersteller mahnt:
«Produkt nicht zum Verzieren von Speiseeis verwenden!»

Ein deutscher Hersteller von Tischventilatoren warnt in der Gebrauchsanweisung:
«Gerät nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten tauchen.»

Gebrauchsanweisung auf der Peanuts-Tüte einer US-Fluggesellschaft:
1. Päckchen aufreissen
2. Nüsse verzehren!

Ein britischer Hustensaft für Kleinkinder:
«Nach Genuss nicht ans Steuer setzen und Alkohol meiden!»

Gebrauchshinweis eines Seifenfabrikanten:
«Wie gewöhnliche Seife benutzen»

Malerei Gipserei Gerüstbau

STEINER

Ihr Fachgeschäft seit 1923 eidg. dipl. Malermeister **4932 Lotzwil**

Isolationen / Farbberatungen / Tapezieren / Spritzen / Trockenbau / Innenausbau / Gebäudeunterhalt / Sanierungen

www.ihr-malermeister.ch Tel. 062 923 37 67 Mobile 079 441 45 90 E-Mail: steiner@ihr-malermeister.ch

rebmann

wir machen mehr aus energie



oder installieren sie
ihre steckdosen selber?

www.rebmann.ch

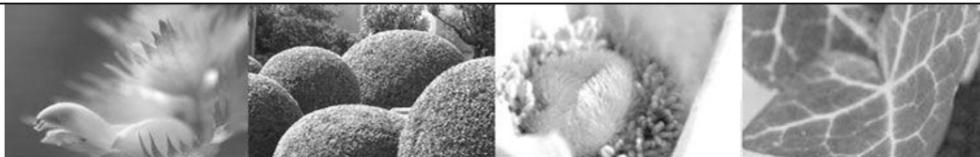
filiale lotzwil
kreuzfeldstrasse 47
4932 lotzwil

fon 062 922 33 66
lotzwil@rebmann.ch

www.blaser-blumen.ch



- Schnittblumen
- Floristik
- Topfpflanzen
- Sukkulenten
- Geschenkartikel



Blaser Gärtnerei + Blumen Kohlplatzstrasse 20 | 4932 Lotzwil | Tel. 062 922 31 23 | info@blaser-blumen.ch

Seit über 50 Jahren bedienen wir unsere Kunden gerne
mit der Vielfalt und Farbenpracht der Natur.

Ob für einen speziellen Anlass oder zur Dekoration der
eigenen vier Wände, Balkone oder Gärten, bei uns finden
Sie bestimmt das Passende.

Auf einer Dose Pfefferspray:

«Inhalt nicht ins eigene Gesicht spühen»

Hinweis auf einer Flasche Mineralwasser von Sainsburys:

«Für Vegetarier geeignet.»

Ratschlag auf einem faltbaren Kinderwagen:

«Kind vor dem Zusammenklappen entfernen.»

Warnung eines amerikanischen Herstellers von Klobürsten:

«Nicht zur Körperhygiene benutzen»

Warnhinweis an einer Tischlerfräse:

«Nicht als Instrument zum Zähne bohren gedacht»

Aufdruck auf einer Packung Fischhaken:

«Herunterschlucken schädlich»

Warnhinweis auf einem Kinderroller:

«Dieses Produkt bewegt sich, wenn es benutzt wird.»

Ein Hersteller von Fieberthermometern empfiehlt:

«Wenn dieses Thermometer rektal eingesetzt wird,
sollte anschliessend keine Messung im Mund durch-
geführt werden.»

Ratschlag eines Produzenten von Haushaltsgeräten:

«Erlauben Sie Kindern nie, in der Spülmaschine zu
spielen»

Ein an einer Kloschüssel angebrachtes Schild warnt:

«Abziehwasser nicht zum Trinken geeignet»

Ein Hersteller von Jet-Skies rät zur Vorsicht:

«Benutzen Sie niemals ein entzündetes Streichholz
zur Überprüfung des Tankinhaltes»

Motorola rät allen Besitzern eines feuchten Handys:

«Versuchen sie niemals, ihr Handy in einem Mikro-
wellenofen zu trocknen»

Beladungshinweis eines Waschmaschinenproduzenten:

«Stecken sie unter keinen Umständen eine lebende
Person in die Maschine!»

Der Telefondienstleister Bellsouth warnt auf dem Titelblatt
der «Gelben Seiten»:

«Warnung: Lesen Sie dieses Verzeichnis nicht am
Steuer eines sich bewegenden Fahrzeugs!»

Packungsaufschrift auf einem Pudding:

«Das Produkt ist nach dem Kochen heiss.»

Hinweistext auf einem Schlafmittel:

«Achtung: Kann Müdigkeit verursachen.»

Auf einer Tüte Kartoffelchips:

«Sie könnten schon gewonnen haben! Kein Kauf nötig!
Details innenliegend.»

Hinweis auf Tiefkühlkost:

«Serviovorschlag: Auftauen.»

Auf einem Superman-Kostüm für Kinder:

«Das Tragen dieses Kleidungsstücks ermöglicht es
nicht, zu fliegen.»

Original Hinweistext auf der Packung eines Rauchmelders:

«Benutzen Sie die Lautlos-Funktion nicht in Notfall-Si-
tuationen.»

Auf einem Fön:

«Nicht während des Schlafes benutzen.»

Auf einem Beutel mit Nüssen:

«Achtung: enthält Nüsse.»

Auf einer Packung Tiramisu (auf der Unterseite aufge-
druckt):

«Nicht umdrehen.»

Auf einer Milchverpackung:

«Allergikerinfo: Enthält Milch»

Hinweistext auf einer japanischen Küchenmaschine:

«Nicht für die anderen Benutzungen zu benutzen.»

Quelle: Internet

Gratulationen

87. Geburtstag

03.02. Minder-Zulliger Hans
Alterszentrum Lotzwil

05.02. Sommer-Häusler Verena
Alterszentrum Lotzwil

85. Geburtstag

02.02. Bachmann Paul
Rütschelenstrasse 53

14.02. Hess-Ledermann Johanna
Alterszentrum Lotzwil

84. Geburtstag

07.02. Grossenbacher Ernst
Winkelweg 16

28.02. Bögli-Brun Emilie
Alterszentrum Lotzwil

75. Geburtstag

06.02. Schmid Gerhard
Winkelweg 5

16.02. Born Willy
Kohlplatzstrasse 47



«INTERNET OHNI RENET
ISCH WIE LOTZU
OHNI WÄSSERMATTE.»

US DR REGION.

RENET AG
Quickline-Shop
Aarwangenstrasse 4
4902 Langenthal

Tel. 062 916 57 87
renet@renet-ag.ch
www.renet-ag.ch

QUICKLINE

renet
cablenet solutions

Internet | Festnetz | Mobil | TV | Radio